

**1760 Mission Drive, P.O. Box 408
Solvang, CA 93464**
Phone: (805) 688-4815 - Fax: (805) 686-4468
www.missionsantaines.org
[email: office@missionsantaines.org](mailto:office@missionsantaines.org)

Capuchin Franciscan Friars

PASTORAL TEAM

Fr. Michael Ronayne, OFM, Cap. (ext. 223)
Fr. Moses Khisa, OFM, Cap. (ext. 224)
Fr. Peter Banks, OFM, Cap. (ext. 227)
Fr. Robert Kose, OFM, Cap. (ext. 238)

Deacon Ancelmo Aguirre (ext. 225)

In Residence Br. Lance Love, OFM, Cap. (ext. 244)

Sr. Lucia Tu, SDSH (ext. 228)

Sr. Carmen Acosta, SDSH (ext. 241)

Sr. Virginia Stewart SDSH (ext. 226)

Sr. Diane Heiss SDSH

Sacred Heart Convent: (805) 688-6158

PARISH OFFICE

Oficina Parroquial

Open Monday through Friday,

10:00 AM – 4:30 PM

Closed 12:00 PM -1:00 PM

Eva P. Cázares, Parish Administrator (ext. 222)

Megan Segal, Administrative Assistant (ext. 290)

Hugo D. Frausto, Administrative Assistant

Maintenance/Mantenimiento:

Humberto Figueroa (ext. 229)

Mission Gift Shop

La Tienda de la Misión:

(805) 688-6763 (direct line)

Monday through Sunday

9:00 AM – 4:00 PM

Tours until 3:30 PM

Sonia De Luna, Manager (ext. 231)

MASS SCHEDULE

Daily Mass:

Monday to Saturday, 8:00 AM English

Saturday Vigil

5:00 PM – English

7:00 PM – Spanish and livestream

Sunday Masses

8:00 AM – English

9:30 AM – English and livestream

11:00 AM – Bilingual

12:30 PM Spanish

Sacrament of Reconciliation/Confesión:

Saturday/Sábado Church

3:00 PM - 5:00 PM, bilingual/bilingüe

Adoration Chapel/Capilla de Adoración:

Monday thru Friday, 7:00 AM – 8:00 PM

Lunes a Viernes, 7:00 AM – 8:00 PM

OLD MISSION SANTA INÉS

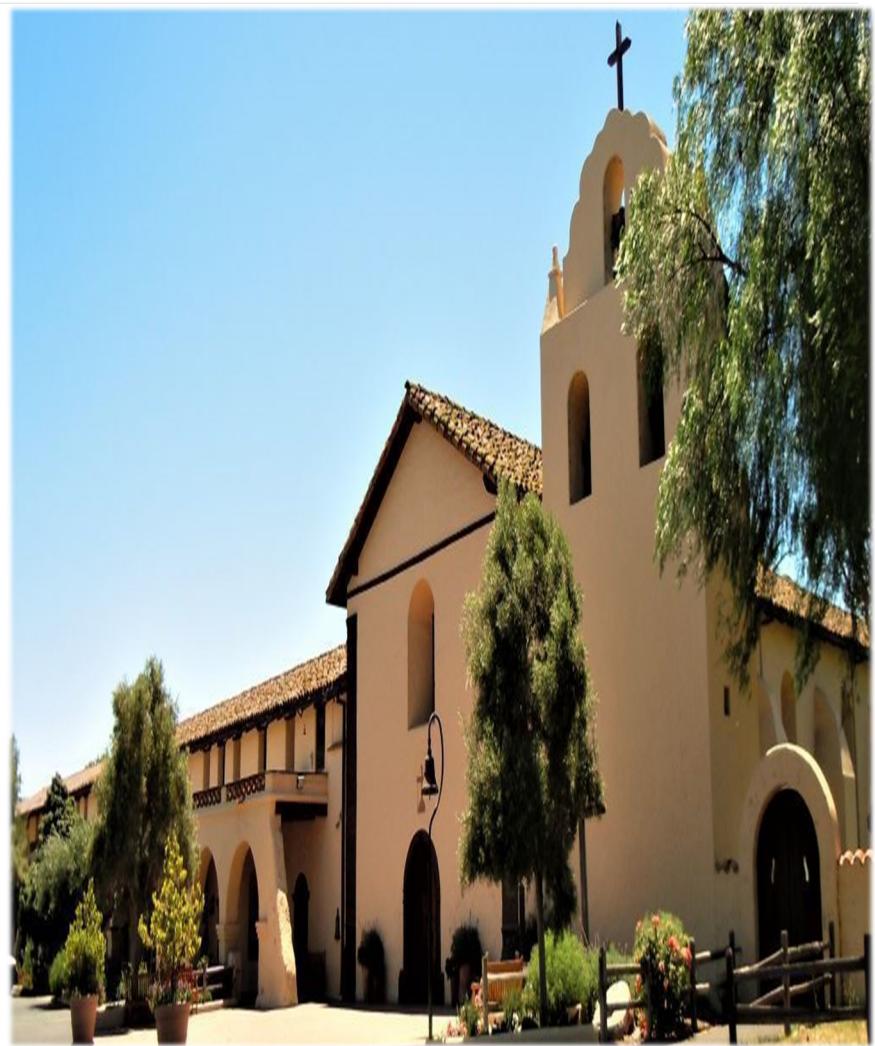
Founded 1804

Capuchin Franciscan Friars ~ Sacred Heart Sisters

JANUARY 6th & 7th, 2024

THE EPIPHANY OF THE LORD

Is 60:1-6/Eph 3:2-3a, 5-6/Mt 2:1-12 (20) Pss Prop



Mission Statement

We the people of Old Mission Santa Inés, following the path of Jesus Christ, are making His vision a reality through love, unity, justice, joy and hope.

Nosotros el pueblo de la Misión Santa Inés, siguiendo el camino de Jesucristo, estamos realizando su visión por medio del amor, la unidad, la justicia, la alegría y la esperanza.

OUR HOLY FATHER'S INTENTIONS FOR JANUARY

For the gift of diversity in the Church
We pray that the Holy Spirit may help us to recognize the gift of different charisms within the Christian community and to discover the richness of different traditions and rituals in the Catholic Church.

**We Offer Our Gifts/
Ofrecemos Nuestras Ofrendas**

Thank you! Gracias

December 30 & 31, 2023

Offertory	\$9309
St. Vincent de Paul	\$1953

GIFT SHOP

Beginning January 9, 2024, the Gift Shop will be closed on Tuesdays.

**Receive a Plenary Indulgence
this Christmas Season!**

December 8, 2023 to February 2, 2024

In honor of the 800th anniversary of the Rule of St. Francis, Pope Francis approved a plenary indulgence when praying before a Nativity Scene at all Franciscan churches, from The Feast of the Immaculate Conception, December 8, 2023, to the Feast of the Presentation in the Temple of Our Lord Jesus Christ on February 2, 2024.

Throughout this time period, a Nativity Scene will be in our Old Mission Santa Ines. During Christmas, you may pray either at the Nativity Scene, in the Church or in the Chapel.



If you are planning to be married within the next year and are not yet confirmed, now is the time to attend the adult confirmation course starting on Tuesday, January 9th from 7:00 until 8:30 p.m. in the school. The bishop comes only once a year for Confirmation; this year it will be in April 2024. After that, the next celebration will be in the spring of 2025.

Please text Sister Diane at (314) 320-7530 to register. All adults are welcome.

DID YOU KNOW? - Engage with your adolescents and provide healthy guidance.

During adolescence, young people require more parental engagement - rather than less. This is a time when they begin to experience the many facets of their personality and to test their parents as well as themselves. During this time, adolescents will try to do what is forbidden because it can be exciting to break the rules. Though our adolescents may push us away or disregard our rules and suggestions, they need our guidance-during this time more than ever. For more information, read the VIRTUS® article "Be aware of your adolescent's peers and activities" at lacatholics.org/did-you-know/.

FROM OUR PASTOR

In this Sunday's Gospel Reading, we hear three noble and wise men arriving before the manger. They are kingly and yet willing to sacrifice themselves to find a newborn King and share royal gifts with Him. Let's consider two aspects of the sacrifices that the kings make.

The first aspect is their journey. It is long and fraught with peril, much like the journey of discipleship. They make this perilous journey to follow Him wherever He asks them to go for His sake.

The second aspect of their sacrifices are the gifts that the three wise kings take from their treasures and place before the new-born King. These treasures reflect their human wealth. The gifts the three wise men give to Jesus reflect the divine Person to whom they are giving their gifts. The gold and frankincense reflect Jesus' kingship and divinity. The gift of myrrh reflects the wisdom of the three wise men.

The Christmas season is filled with celebrations that speak about the newborn King and who He will grow up to be. Like the three kings, we are called to respond. We are called discipleship. Do we sacrifice our time to worship and serve the King? Do we seek to live according to His wisdom?

Let us put our best gifts, talents, skills, and treasures in His service. May the three wise kings inspire us!

May the Lord bless you richly in 2024!

Fr. Mike Ronayne



The main garden area will be a 23' x 23' area paved with commemorative bricks in the shape of a cross, a statue of Jesus the Divine Healer, and benches. The garden area will be surrounded by native, healing, drought tolerant plants and 3 crepe myrtle trees.

The Healing Garden will be located on the south side of the Mission grounds in between the Stations of the Cross and the Our Lady of Guadalupe Shrine.



Sponsorship is a way to help make the Healing Garden project a reality as well as to have a lasting presence on the Mission grounds for yourself or a loved one. Sponsorships will be specially recognized in the garden. Sponsorship opportunities are available for the following items:

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Life-size Jesus the Divine Healer statue | <input type="checkbox"/> Benches |
| <input type="checkbox"/> Pathway leading to the garden | <input type="checkbox"/> Plants, trees and solar lighting |
| <input type="checkbox"/> Commemorative brick(s) | <input type="checkbox"/> General Sponsorships |

More information - missionsantaines.org/healing

Questions? Contact Jackie Yanez 805-245-0777 email: omsantaines@gmail.com

Thank you for supporting the Healing Garden Project



**DE NUESTRO SANTO PADRE
INTENCIÓNES PARA ENERO**

Por el don de la diversidad en la Iglesia Oramos para que el Espíritu Santo nos ayude a reconocer el don de los diferentes carismas dentro de la comunidad cristiana y a descubrir la riqueza de las diferentes tradiciones y rituales en la Iglesia Católica.

LECTURAS DE HOY

Isaías 60:1-6
Efesios 3:2-3a, 5-6
Mateo 2:1-12 (20)
Salmo Responsorial Propio

**Horario de la Capilla del
Santísimo Sacramento**
Primer viernes 1-5-24**¡Reciba una Indulgencia Plenaria en esta temporada navideña!****8 de diciembre de 2023 al 2 de febrero de 2024**

En honor al 800 aniversario de la Regla de San Francisco, el Papa Francisco aprobó una indulgencia plenaria al rezar ante un Belén en todas las iglesias franciscanas, desde la Fiesta de la Inmaculada Concepción, 8 de diciembre de 2023, a la Fiesta de la Presentación en el Templo de Nuestro Señor Jesucristo el 2 de febrero de 2024.

Durante este período de tiempo, habrá un Belén en nuestra Antigua Misión Santa Inés. Durante la Navidad se puede rezar en el Belén, en la Iglesia o en la Capilla.

DE NUESTRO PARROCO

En la lectura del Evangelio de este domingo, escuchamos a tres hombres nobles y sabios que llegan ante el pesebre. Son reales y, sin embargo, están dispuestos a sacrificarse para encontrar un Rey recién nacido y compartir los dones reales con Él. Consideremos dos aspectos de los sacrificios que hacen los reyes.

El primer aspecto es su viaje. Es largo y lleno de peligros, al igual que el viaje del discipulado. Hacen este peligroso viaje para seguirlo a donde Él les pida que vayan por Su causa.

El segundo aspecto de sus sacrificios son los regalos que los tres reyes magos sacan de sus tesoros y colocan ante el Rey recién nacido. Estos tesoros reflejan su riqueza humana.

Los regalos que los tres reyes magos le dan a Jesús reflejan la Persona divina a la que están dando sus regalos. El oro y el incienso reflejan la realza y la divinidad de Jesús. El regalo de la mirra refleja la sabiduría de los tres reyes magos.

La temporada navideña está llena de celebraciones que hablan sobre el Rey recién nacido y en quién se convertirá cuando crezca. Al igual que los Reyes Magos, estamos llamados a responder. Se nos llama discipulado.

¿Sacrificamos nuestro tiempo para adorar y servir al Rey? ¿Procuramos vivir de acuerdo con Su sabiduría?

Pongamos nuestros mejores dones, talentos, habilidades y tesoros a Su servicio. ¡Que los Reyes Magos nos inspiren!

¡Que el Señor los bendiga abundantemente en 2024!

Padre Miguel Ronayne



El área del jardín principal será un área de 23' x 23' pavimentada con ladrillos conmemorativos en forma de cruz, una estatua de Jesús el Divino Sanador y bancos. El área del jardín estará rodeada de plantas y árboles nativos, curativos y tolerantes a la sequía.

El Jardín de Sanación estará ubicado en el lado sur de los terrenos de la Misión, entre las Estaciones de la Cruz y el Santuario de Nuestra Señora de Guadalupe.



El apadrinamiento es una manera de ayudar a hacer realidad el proyecto Healing Garden, así como de hacer una presencia duradera en los terrenos de la Misión para usted o un ser querido. Los patrocinios serán especialmente reconocidos en el jardín. Las oportunidades de patrocinio están disponibles para los siguientes artículos:

- | | |
|---|---|
| <input type="checkbox"/> Estatua de Jesús el Divino Sanador | <input type="checkbox"/> Bancas |
| <input type="checkbox"/> Camino que conduce al jardín | <input type="checkbox"/> Plantas, árboles e iluminación solar |
| <input type="checkbox"/> Ladrillo(s) conmemorativo(s) | <input type="checkbox"/> Patrocinadores Generales |

más información- missionsantaines.org/healing

¿Preguntas? Llamar a Jackie Yañez 805-245-0777 email: omsantaines@gmail.com

Gracias por apoyar el Proyecto Jardín de Sanación

**¿SABÍAS? - Interactúe con sus adolescentes y guíelos sanamente.**

Durante la adolescencia, los jóvenes requieren más participación de los padres, en lugar de darles menos atención. Este es un momento en el que los jóvenes comienzan a experimentar las múltiples facetas de su personalidad y a poner a prueba a sus padres y a ellos mismos. Durante este tiempo, los adolescentes intentarán hacer lo prohibido porque puede ser emocionante romper las reglas. Aunque nuestros adolescentes puedan alejarnos o ignorar nuestras reglas y sugerencias, necesitan nuestra guía, durante este tiempo más que nunca. Para obtener más información, lea el artículo e inglés de VIRTUS® "Be aware of your adolescent's peers and activities" (Manténgase siempre en alerta de las amistades las actividades de su adolescente) en lacatholics.org/did-you-know/.

Mass Intentions

Saturday, January 6, 2024

- 8:00 AM Donna Shephard, SI
5:00 PM Brlyn & Simon Thanksgiving

Sunday, January 7, 2024

- 8:00 AM Zennebesh Ghebray Tibebei, RIP
9:30 AM Amaresh, Asegchedesh, Arefesh, Tayesh, RIP
11:00 AM Alganesh Mizan, RIP
Pro Populo

Monday, January 8, 2024

- 8:00 AM Sr. Eva Botta, SDSH, RIP
Rick Simas, RIP

Tuesday, January 9, 2024

- 8:00 AM Giuseppe Genovese, RIP
John Mendes, RIP

Wednesday, January 10, 2024

- 8:00 AM Giovanni, Gaspare, Francesco Genovese, RIP
Gema and Steve Fisher, SI

Thursday, January 11, 2024

- 8:00 AM Haddas & Zememesh Kahsay, RIP
Debra Gomes & Family, SI

Friday, January 12, 2024

- 8:00 AM Abezash & son Abraha, RIP

Welcome in Jesus' Name!

¡Bienvenido en el Nombre de Jesús!

If you are not registered, please fill out this form and place in the collection or mail to the parish office. *Si no está registrado en la parroquia, favor de llenar esta forma y ponerla en la colecta o mandarla por correo a la oficina.*

NAME/Nombre:

ADDRESS/Dirección:

CITY & ZIP/Ciudad y Código Postal:

PHONE/ Teléfono:

E-MAIL/ Correo Electrónico:

- () Send me weekly envelopes. *Favor de mandarme sobres semanales.*
() Put me on the mailing list. *Agregame a la lista de correo.*
() Moving, remove from mailing list. *Me he mudado, eliminar de la lista de correo.*
() Change of Address / Phone Number / E-mail. *Cambio de dirección / número de teléfono / correo electrónico*

Parish Directory (con't)
Bulletin Information and Input:

office@missionsantaines.org
(Deadline Wednesdays at 3:00 pm)
Subject to authorization of the pastor.

Matrimonios:

Hable a la oficina parroquial por lo menos con 6 meses de anticipación.

**Historical Research & Museum/
Investigación Historica y Museo**

Callie Bowdish, Archivist (ext. 235)

Property, Maintenance, and Restoration (PMR) Committee:

Jim Patin, Chairman (805)570-5816

Safeguard the Children

Committee: (805)688-4815

Susan Gionfriddo

San Lorenzo Seminary:

(805)688-5630

Santa Barbara Network Medical:

Lompoc Care Net (805)735-2353

Life Network (805)967-9096

St. Vincent de Paul Society:

(805)686-9933

Hospitality & Caring:

Joanne Tegge, (805)688-4815

Are you interested in belonging to a parish group or ministry? Please call the parish office, and we will put you in contact with the person in charge of the group or ministry.

Estás interesado en pertenecer a algún grupo o ministerio de la parroquia? Por favor llámame a la oficina parroquial y lo pondremos en contacto con el encargado del grupo o ministerio.

Ministerio Hispano:

Deacono Ancelmo Aguirre,
(805)588-5502
ansy39@aol.com

Website Updates:

Jackie Yanez, (805)686-0245
jequette@earthlink.net

Parish Men's Club:

Chris Castagna (805)331-7700

**Society of
St. Vincent de Paul**
Old Mission Santa Inés
“Help us Help Others”
Conference - 805/686-9933


Safeguard the Children

For particular help,
you may
call Assistance Ministry at
(213)637-7650


**Old Mission
Gift Shop**

Great selection of Gift Items

Religious Articles • Jewelry

Bibles & Books

Seraphic Mass Cards

(805)688-4815

Hours

Monday through Saturday, 9:00 AM-4:00 PM

Tours until 3:30 PM

Sunday

10:00 to 4:00 PM

Tours until 3:30 PM

Present this ad for a 10% discount